

**Zeitschrift:** Journal forestier suisse : organe de la Société Forestière Suisse  
**Herausgeber:** Société Forestière Suisse  
**Band:** 24 (1873)  
**Heft:** 10

**Rubrik:** Nouvelles du personnel

#### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

#### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

#### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 02.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

Dans les forêts de l'Etat du Tyrol septentrional, on a retiré en 1869 un produit moyen net de :

10 fl. 90 kr. par moule normal de bois de service

1 fl. 90 kr. » » » » à brûler

1 fl. 27 kr. » » » » à charbon.

Le frais d'exploitation comportent :

de 3 à 10 fl. pour les bois de service

de 2 fl. 75 kr. à 9 fl. 50 kr, pour les bois d'affouage et de charbon.

Le produit total se décompose en :

36 % de bois de service et

64 % » » d'affouage.

(Revue mensuelle d'Autriche.)

---

**Californie.** A  $3\frac{1}{2}$  milles de Santa Barbara, dans la cour d'une ancienne ferme espagnole, on trouve une des merveilles de la Californie, c'est le plus grand cep de vigne du monde. Le tronc de ce cep, qui a été mis en terre il y a 48 ans, mesure à sa base 4 pieds 4 pouces de diamètre, à 8 pieds au-dessus du sol commencent les rameaux, qui sont disposés tout autour et horizontalement sur des espaliers; ils couvrent deux acres de terre. Le produit annuel de cet unique cep est de 100 à 120 quintaux de raisins; les grappes de 2 à 6 lb n'y sont pas rares. Ce plant est sur une hauteur, et il n'a jamais reçu d'engrais. Un autre cep qui n'est qu'à une petite distance a été mis en terre il y a 15 ans; il paraît vouloir devenir plus grand que l'autre, et donne des raisins de meilleure qualité.

---

### Nouvelles du personnel.

---

M. *Risold* ayant décliné son élection à la place d'administrateur forestier de la commune de Bienne M. *U. Matthys de Lotzwil*, canton de Berne, a été nommé à cette place.

---